



## TRANSACTIONS DEVANT FAIRE L'OBJET D'UN AVIS

**DÉCLARATION ABRÉGÉE** - article 16 du *Règlement sur les transactions devant faire l'objet d'un avis* - Ce formulaire offre un cadre de référence pour soumettre au Bureau de la concurrence les renseignements requis à l'article 114 de la *Loi sur la concurrence* et énoncés à l'article 16 du Règlement. Ce formulaire devrait être rempli séparément par chaque partie à la transaction, bien qu'une seule partie puisse fournir une description de la transaction proposée. Il est préférable que les parties soumettent simultanément leurs formulaires remplis respectifs, bien que ces derniers puissent être soumis séparément. Veuillez fournir les renseignements requis sur le formulaire même ou dans des annexes identifiées par le numéro de section correspondant utilisé dans le formulaire. Veuillez noter que la Loi contient une définition d'affiliée à l'article 2.

### 1. RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

La partie qui fournit cette déclaration est :

- l'acquéreur  la partie acquise  une autre partie à la transaction

Nom de la partie à la transaction pour laquelle ces renseignements sont fournis

Adresse du siège social et des bureaux principaux de la partie

Adresse Internet

Adresse électronique

N° de téléphone

N° de télécopieur

Paiement des frais

- Inclus en totalité  Sera versé en totalité par une autre partie à la transaction  
 Partiellement inclus, le reste de la somme devant être versé par une autre partie à la transaction  Non inclus mais sera versé par la déclarante  
 chèque  
 mandat-poste  
 carte de crédit  
 virement bancaire Date prévue : \_\_\_\_\_

La quittance doit être émise au nom de :

Nom de la personne avec qui communiquer

Adresse

Titre

N° de téléphone

N° de télécopieur

Autre personne avec qui communiquer

Adresse

Titre

N° de téléphone

N° de télécopieur

## 2. DESCRIPTION DE LA TRANSACTION PROPOSÉE

Veuillez indiquer le nombre de pages contenues à chaque annexe dans la colonne appropriée à côté de chaque numéro d'annexe de ce formulaire		Nombre de pages	Réservé UP
2.1	Description de la transaction proposée (art. 16(a))		
2.2	Nom au complet de chaque partie à la transaction (art. 16(c)(i))		
2.3	Forme de la transaction proposée : <input type="checkbox"/> 110(2) Acquisition d'éléments d'actif <input type="checkbox"/> 110(3) Acquisition d'actions <input type="checkbox"/> 110(4) Fusion <input type="checkbox"/> 110(5) Association d'intérêts <input type="checkbox"/> 110(6) Acquisition de titres de participation dans une association d'intérêts		
2.4	Décrivez la contrepartie donnée et reçue par chacune des parties (argent, éléments d'actif, actions, titres de participation)		
2.5	Calendrier prévu des principales étapes de la réalisation de la transaction proposée et la date prévue de la clôture de la transaction		
2.6	Description des objectifs d'affaires devant être réalisés par le biais de la transaction (art. 16(a))		
2.7	Avis d'acquisition additionnelle conformément à l'art. 115(2)		

## 3. AVIS AUX AUTORITÉS ÉTRANGÈRES

3.1	Liste des autorités étrangères ayant reçu un avis des parties relativement à la transaction proposée et la date de cet avis (art. 16(b))		
-----	--	--	--

## 4. RENSEIGNEMENTS REQUIS À L'ÉGARD DE CHAQUE PARTIE À LA TRANSACTION

Pour fournir des renseignements additionnels, veuillez ajouter des annexes si nécessaire.

4.1	Liste des affiliées de la partie qui ont, au Canada, des éléments d'actif relativement importants ou un revenu brut relativement important provenant de ventes au Canada, provenant du Canada ou venant de l'étranger en direction du Canada (art. 16(c)(iii))		
4.1.1	Tableau décrivant les liens qui existent entre la partie et ses affiliées (art. 16(c)(iii))		
4.2	Adresse des principaux bureaux de la partie (art. 16(c)(ii))		
4.3	Description des entreprises principales de la partie (art. 16(c)(iv))		
4.3.1	Le plus récent rapport annuel et, si celui-ci n'est pas disponible ou si les états financiers diffèrent de ceux contenus dans le rapport, les états financiers vérifiés concernant les entreprises principales de la partie pour son dernier exercice financier terminé et pour les périodes intermédiaires ultérieures (art. 16(c)(iv)(A))		
4.3.2	Description sommaire de chacune des principales catégories de produits que la partie définit dans ses opérations courantes et qu'elle produit, fournit ou distribue (art. 16(c)(iv)(B))		
4.3.3	Pour chacune des catégories de produits décrites ci-dessus, une liste des 20 clients les plus importants : (art. 16(c)(iv)(C))		

Nom et adresse du client		Personne-ressource	
--------------------------	--	--------------------	--

Volume annuel ou valeur des achats	Pourcentage du total	N° de téléphone	N° de télécopieur
------------------------------------	----------------------	-----------------	-------------------

4.3.4	Pour chacune des catégories de produits décrites ci-dessus, une liste des 20 fournisseurs les plus importants : (art. 16(c)(iv)(C))		
-------	---	--	--

Nom et adresse du fournisseur		Personne-ressource	
-------------------------------	--	--------------------	--

Volume annuel ou valeur des achats	Pourcentage du total	N° de téléphone	N° de télécopieur
------------------------------------	----------------------	-----------------	-------------------

4.3.5	Les régions géographiques de ventes des entreprises principales de la partie (art. 16(c)(iv)(D))		
-------	--	--	--

5. RENSEIGNEMENTS REQUIS À L'ÉGARD DE CHACUNE DES AFFILIÉES DE LA PARTIE IDENTIFIÉE À LA SECTION 4				Nombre de pages	Réservé UP
5.1	Nom au complet de l'affiliée et adresse de ses bureaux principaux				
5.2	Description des entreprises principales de l'affiliée (art. 16(c)(iv))				
5.2.1	Le plus récent rapport annuel et, si celui-ci n'est pas disponible ou si les états financiers diffèrent de ceux contenus dans le rapport, les états financiers vérifiés concernant les entreprises principales de l'affiliée pour son dernier exercice financier terminé et pour les périodes intermédiaires ultérieures (art. 16(c)(iv)(A))				
5.2.2	Description sommaire de chacune des principales catégories de produits que la partie définit dans ses opérations courantes et que l'affiliée produit, fournit ou distribue (art. 16(c)(iv)(B))				
5.2.3	Pour chacune des catégories de produits décrites ci-dessus, une liste des 20 clients les plus importants : (art. 16(c)(iv)(C))				
Nom et adresse du client		Personne-ressource			
Volume annuel ou valeur des achats		Pourcentage du total	N° de téléphone	N° de télécopieur	
5.2.4	Pour chacune des catégories de produits décrites ci-dessus, une liste des 20 fournisseurs les plus importants : (art. 16(c)(iv)(C))				
Nom et adresse du fournisseur		Personne-ressource			
Volume annuel ou valeur des achats		Pourcentage du total	N° de téléphone	N° de télécopieur	
5.2.5	Les régions géographiques de ventes des entreprises principales de l'affiliée (art. 16(c)(iv)(D))				
6. SERMENTS ET AFFIRMATIONS SOLENNELLES					
6.1	Serment ou affirmation solennelle requis par rapport à des renseignements n'ayant pas été fournis conformément aux paragraphes 116(1), 116(2) ou 116(2.1) de la Loi				
6.2	Attestation sous serment ou affirmation solennelle de l'exactitude et l'état complet des renseignements requise en vertu de l'article 118 de la Loi				
7. RENSEIGNEMENTS FACULTATIFS					
7.1	La transaction proposée est-elle publique? <input type="checkbox"/> Oui <input type="checkbox"/> Non				
7.2	Dans le cas où la structure de la transaction est complexe (par exemple, si elle comporte plusieurs parties, plusieurs étapes ou plusieurs transferts d'éléments d'actif), veuillez fournir une copie des documents à portée juridique qui serviront à la mise en oeuvre de la transaction proposée, ou une copie des avant-projets de ces documents si ces derniers ne sont pas encore disponibles. Énoncez le raisonnement qui expliquerait l'envoi d'un seul avis au lieu de plusieurs.				
7.3	À des fins statistiques, veuillez indiquer la valeur de la transaction établie de la façon prescrite dans le <i>Règlement sur les transactions devant faire l'objet d'un avis</i> .				
Valeur totale des éléments d'actifs :			ou Valeur totale des revenus bruts provenant de ventes :		
7.4	Adresses de sites Internet qui pourraient contenir des renseignements pertinents aux fins de l'évaluation de la transaction proposée (par exemple, associations, concurrents)				
7.5	Tout autre renseignement que la partie considère pertinent				